

# Mejoran Relaciones Obrero Patronales En La Zona Sur

ESTUDIAN OPERACIONES BANANERAS



El Director de la ESAPAC, Dr. Sánchez Sarto, el señor Millard K. Morris, del Distrito de Palmar, y en primer plano el estudiante uruguayo Dagoberto Balarini, observan interesados las labores de corta de fruta en el Distrito Bananero de Palmar. Los directores y alumnos de la ESAPAC realizaron recientemente una gira de dos días por la División de Golfito con el objeto de observar las distintas fases de la producción bananera en el país.

## Labor De Cruz Roja Escolar En Puerto Golfito

El 15 de abril marcó el inicio de las actividades de la Cruz Roja Escolar de Golfito y desde entonces viene cumpliendo un amplio programa de actividades en beneficio de la comunidad escolar.

La iniciativa de la maestra doña Edith Bermúdez de Vanegas cuajó primeramente al nombrarse la directiva de la Cruz Roja Escolar; a este primer paso ha seguido una serie de reuniones mensuales en las que se discute y señala el plan de trabajo para las semanas siguientes.

Integran la directiva: Osvaldo Bonilla, presidente; Manuel E. Calvo, vice-presidenta; Ana Isabel Cordero, secretaria; Elia Ibarra, tesorera; Donaldo Salas, fiscal; Rosa Scott, Elizabeth Moya, Daniel Velázquez, Judío D'Arce y Elías Villagra, vocales.

El 1º de Mayo celebró una hermosa velada en la cual se exhibió un hermoso cuadro alegórico. A ese acto nos referimos en edición anterior de EL PACIFICO.

Cuenta con botiquín de emergencia; realiza algunas curaciones fáciles, de primeros auxilios; y en el desfile del 15 de setiembre, con motivo del Día de la Independencia Nacional, se procederá a estrenar el hermoso uniforme blanco.

En otra nota informativa de este mesuario se consignan algunas otras referencias a actividades de la Cruz Roja Escolar, buena iniciativa de doña Edith y don Jesús Mena, competentes maestros de la Escuela Central de la Compañía Bananera en Golfito.

Corresponsal.



Nº 64 — DISTRIBUCION GRATUITA — JULIO 1956

## Buen Record De Trabajo Escolar Cuenta El Profesor Jesús Mena



Don Jesús Mena

El Quinto Grado de Varones de la Escuela Central de

Golfito cuenta con veintiocho alumnos, estando a cargo la conducción de este grupo estudiantil, del profesor don Jesús Mena.

El récord de trabajo del señor Mena comprende ya siete años de trajar por los caminos de al enseñanza, de los cuales, cuatro años ha trabajado en escuelas de la Compañía Bananera de Costa Rica. Fue en Finca 18 en donde comenzó a trabajar el maestro Mena, quien más tarde fue trasladado a la Escuela Central de Palmar.

Después de trabajar en la Escuela de Palmar Sur, pasó al desempeño de funciones docentes en la Escuela de Kilómetro Uno, de donde fue trasladado, finalmente, a la Escuela Central de Golfito en donde trabaja eficientemente.

## Hace Ya Un Año Que EL PACIFICO Aumentó El Número De Sus Páginas

Hace un año, cabalmente con la entrega de julio de 1955, EL PACIFICO aumentó su número de páginas, de ocho a doce.

Por espacio de un año el favor creciente del público para este mesuario ha ido también aumentando y, siempre buscando mejoras en la preparación de esta edición se levan-

sentación de este tabloide, a tarán sus textos en tipo diez, con lo cual se facilitará aún más la lectura.

No omitirá EL PACIFICO medios para adaptarse más y más a las necesidades y a los deseos de sus lectores tanto de la región bananera como de otras zonas del país.

## Tendrá Iglesia Población Civil De Pto. Golfito

La población civil contará con iglesia católica dentro de un tiempo prudencial, nos informó el señor Cura encargado de la Parroquia de San José de Golfito.

El terreno para ese templo está situado justamente a la par de la pequeña estación ferroviaria de la población civil y perteneció a don André Challe.

El proyecto de construcción del nuevo santuario comprende una construcción en un terreno de 60 por 30 ms. con un jardín o parque al frente. El santuario será de líneas enteramente modernas, similar en su aspecto, al que los Padres Franciscanos Conventuales está levantando en Sabanilla de Alajuela.

Corresponsal.

## Placentero Fue Probarlo, Dicen De La ESAPAC



El señor don José Alpizar Gatgens, Jefe de la Sección de presupuesto del ICE y alumno de la ESAPAC, se mostró gratamente impresionado por el cambio favorable que observara en las relaciones obrero-patronales de la zona bananera.

"Ha sido muy placentero para mí, como funcionario público, como alumno de la ESAPAC y como ex-empleado de la Bananera, constatar durante nuestro reciente viaje a la zona bananera, la forma cómo han mejorado las relaciones obrero-patronales en la región en que opera la Compañía Bananera de Costa Rica".

Así se expresó el señor don José Alpizar Gatgens, en reunión de mesa redonda sostenida por miembros del personal docente y alumnos de la ESAPAC y personeros de la Bananera, para discutir problemas de la zona bananera, en particular y de la United Fruit Company en general.

El señor Alpizar Gatgens formó parte del grupo de alumnos de la Escuela Superior de Administración Pública América Central que en compañía de su Director, Dr. Manuel Sánchez Sarto y del Profesor Calson visitó recientemente la División de Golfito estudiando y conociendo personalmente los problemas de producción, administración, economía y transporte de la zona bananera.

El señor Alpizar había sido empleado del Departamento de Materiales de la División de Quepso hacía diecisiete años y habló entusiastamente del grande y favorable cambio observado en las relaciones obrero-patronales en todos los sitios de la división que visita.

## ESTUDIANTE



Ester García Brenes es una aprovechada estudiante del 4º grado de la Escuela Central de Golfito. La saludamos atentamente deseándole muchos triunfos en sus estudios.

## LEA EN ESTE NUMERO:

Editorial . . . . .	2
Estudio Sanitario En Golfito . . . . .	3
Aumentó Asistencia a Escuelas Nocturnas . . . . .	3
Un Gran Liceista . . . . .	3
Once Años En Las Escuelas De La Zona . . . . .	4
Consejos De Costura . . . . .	8
Concentración De Maestros En Golfito . . . . .	5
Nuevo Inspector De Trabajo En Golfito . . . . .	5
Informaciones Sociales De La Zona Bananera . . . . .	6-7
Ferrocarril Derrotó A Millonarios . . . . .	11
Acto De Entrega De Premios En Soft . . . . .	11
Juegos En Palmar Sur . . . . .	11
Se Forma Una Filarmonía . . . . .	2
El INVU Da Casas En Corredores . . . . .	12
Cómo Nació Golfito . . . . .	12
Lista De Corresponsales . . . . .	12

## La Solidaridad De Estudiantes Está Manifiesta

En este año, más que en los anteriores, la solidaridad entre los maestros y los escolares se ha puesto de manifiesto de manera indudable.

Los escolares de la región bananera están dando muestras constantes de solidaridad y de comprensión de su condición de estudiantes: intercambian correspondencia, informaciones, fotografías, etc., etc.

A su vez los maestros de la región bananera hacen otro tanto. De esta manera esas fuerzas, marchando unidas, solidarias, logran mejores resultados que se traducen, a la vez, en mayores facilidades para la promoción de la cultura de la zona y, por extensión, del país.



PUBLICACION MENSUAL

Publicado por la Compañía Bananera de Costa Rica, para distribución gratuita entre los obreros y empleados de todas las divisiones del país.  
— Impreso en LA NACION, en San José, Costa Rica —

Director: EDWIN SALAS  
OFICINAS DE LA DIRECCION: GOLFITO - SAN JOSE

EDITORIAL

## VALIOSA APRECIACION

Durante los días 21 y 22 de Junio pasado visitaron la región bananera del Pacífico apreciados elementos de la Escuela de Administración Pública América Central (ESAPAC).

El recorrido hecho por el grupo de excursionistas dió a éstos la oportunidad de visitar las fincas e instalaciones de la División Bananera de Golfito, en este puerto, Coto y Palmar Sur.

Lo observado y el provecho de esa visita a esta zona agrícola, lo resumió el Director de la Escuela, Dr. Manuel Sánchez Sarto en una carta que envió después al señor Gerente de la Compañía, don Walter M. Hamer, en la cual emite un juicio de mucho valor, tanto por la relevante personalidad de quien lo formula, como por reflejar el criterio de los demás visitantes, entre los cuales figuraron alumnos del Tercer Curso General de la ESAPAC, procedentes de varios países hermanos.

Dijo el doctor Sánchez Sarto:

"El Profesorado y Alumnos becarios del III Curso General de la ESAPAC se complacen en expresar, por mi conducto, su gran satisfacción y profundo agradecimiento por la generosa invitación de que fueron objeto por parte de la Compañía Bananera de Costa Rica, para visitar las fincas e instalaciones de la División de Golfito, en Coto, Golfito y Palmar, durante los días 21 y 22 del presente mes de junio, siendo para nuestros alumnos, altos funcionarios de los cinco países centroamericanos, un tema de especial estudio las cuestiones de organización y métodos, cuya solución se traduce en eficiencia y productividad más altas, remuneraciones mejores para obreros y empleados, utilidades para las empresas e ingresos fiscales para el Gobierno, la visita — promovida por iniciativa de nuestro Profesor Eric Carlson — poseía para el grupo un altísimo interés".

"Sin olvidar que cada día plantea, naturalmente, nuevos problemas y retos muy serios a cuantos cooperan en esta magna obra, es lo cierto que entre todos quienes en ella colaboran se está realizando, en esta zona de nuestra América, una contribución valiosísima para el logro de la gran meta social de nuestros días: elevar en todos los sectores el nivel de vida de las grandes masas de población".

Al referirse a esa hermosa experiencia, el doctor Sánchez Sarto hace también esta afirmación:

Los alumnos y profesores de ESAPAC quienes en esta ocasión y en otra anterior — la reciente Conferencia Portuaria Interamericana — tuvieron la fortuna de recibir esta viva y apasionante lección, nunca olvidarán semejante enseñanza. Para nuestra Escuela fue ésta, una especie de seminario al aire libre, fecundo en realizaciones y esperanzas".

Concisos como los transcritos, hablan por sí solos y no requieren comentarios. Los hemos reproducido porque tiene que ser muy satisfactorio, para los trabajadores de la Empresa que cooperan en este esfuerzo en favor de la producción, un juicio tan cordial y tan hermoso respecto al trabajo y los medios con que se realiza.

## CORRESPONSALES

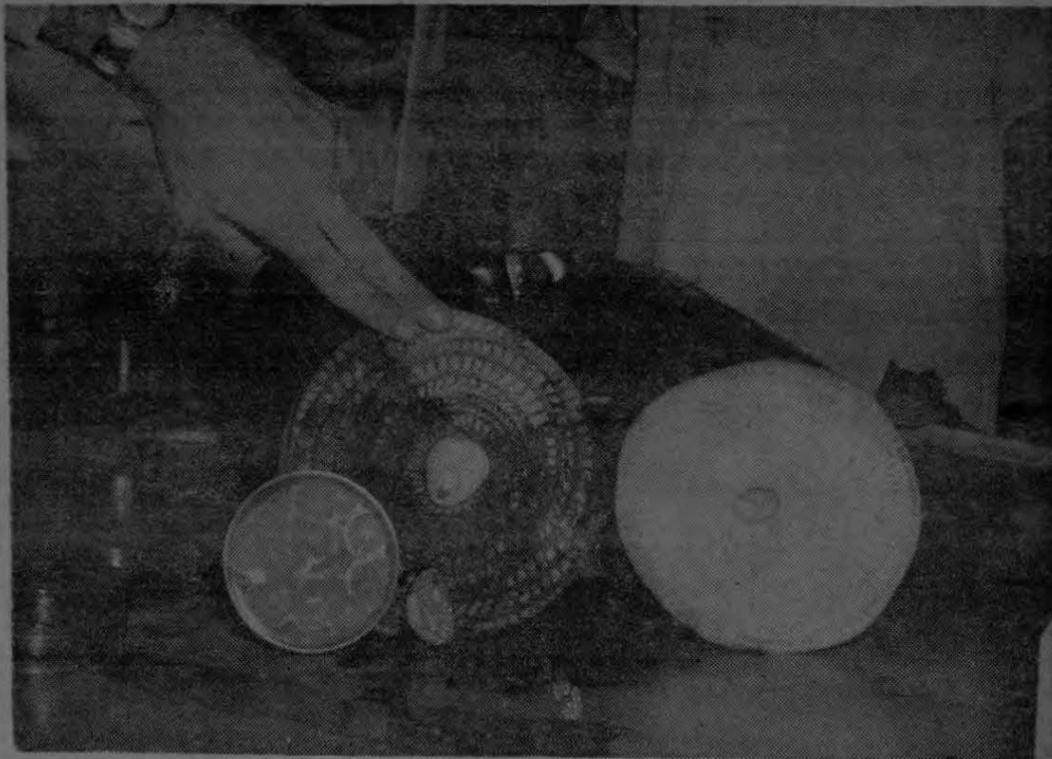
En el deseo de que nuestros amables lectores puedan reportarnos los sucesos sociales, deportivos, religiosos, familiares, escolares, etc., etc., "EL PACIFICO" se complace en anotar a continuación el nombre de nuestros Representantes Corresponsales en diversos puntos de la región bananera:

GOLFITO: Edwin Salas, Director.  
COTO 47: José Fco. Romero  
PALMAR SUR: Francisco Cascante  
SAVEGRE: Juan Luis Brenes.  
FINCA LLORONA: Francisco Amador  
DAMAS: Señorita Claudia Arias  
QUEPOS: William Mastayer.  
LIMON: Edgar Mora.  
HOSPITAL CENTRAL: Edgar Miranda C.  
PALMAR SUR: Rafael Sánchez H.

Usted puede comunicar sus informaciones, fotos, etc., seguridad de que será complacida.  
a este apreciado grupo de compañeros de labores en la

**Reporte inmediatamente al mandador o al superintendente cualquier puente que necesite ser reparado.**

## SINTOMAS VISIBLES DE PANAMA



En esta fotografía puede apreciarse claramente los síntomas causados en un tallo por el hongo que produce la enfermedad de Panamá. El tallo de la izquierda, es de una mata seriamente afectada por el mal, mientras que el de la derecha, es de una mata sana. Conocer estos síntomas y poder diferenciar la enfermedad, es muy importante para los trabajadores bananeros.

## Dr. Delgadillo Presta Servicio En Pto. Golfito

Un magnífico servicio de asistencia médica viene prestandose de parte del Departamento Médico de la Compañía Bananera en la zona de Golfito, por medio de un médico visitador: el doctor Delgadillo.

A diario son recorridas las zonas de trabajo con el objeto de brindar asistencia médica a los trabajadores y a sus familias.

Con el doctor van siempre auxiliares de experiencia en visitaduría social que complementan la labor que realiza esta brigada médico-sanitaria.

## Problemas Del Municipio Que Se Plantearon

El Regidor por Golfito, don Fernando Pérez, realizó en días pasados una visita a la capital con el objeto de plantear varios de los problemas municipales ante altas autoridades de la república.

Entre las visitas hechas por el señor Pérez se halla la efectuada a la Contraloría General de la República, con el objeto de determinar la forma para algunos importantes pagos que deberá hacer el municipio mediante presupuestos extraordinarios, ya que no estaban contemplados en el presupuesto ordinario de gastos.

Entre esos asuntos se halla el de los lotes para ubicación de casas para damnificados, etc.

Las gestiones formuladas han tenido el éxito deseado.

**Nunca encierre a niños sólo en la casa o en un cuarto. — Nunca deje sin atención el fuego de la cocina.**

## Iniciativa Enfoca El Problema De Los Verdaderos Ambulantes

Se ensaya con muy buen éxito una moción aprobada que fuera presentada a discusión de los miembros del Centro de Estudios Sociales de Golfito, por una maestra de la Escuela Central de aquel lugar.

El magisterio de la Escuela Central venía y viene todavía, mientras la práctica a que vamos a referirnos no se generaliza, afrontando el problema de los vendedores ambulantes.

Estos vendedores se acercan a la verja de la escuela durante horas de recreo y venden a los escolares toda suerte de golosinas.

No importa cuán buenas ellas sean, traen consigo una serie de problemas: falta de aseo en algunas, niños que por cualquier motivo no deban comerlas y las comen por ser esto incontrolable; unos niños compran y otros no, etc.

La ponencia de la maestra consiste en que en vez de que los padres de familia den unos centavos a sus hijos todos los días "para el recreo de las nueve", se comprometan a dar un refrigerio para todos los alumnos del grado en que su hijo estudia en un orden riguroso.

Con el número de estudiantes que hay en cada año, posiblemente no será más de una vez al mes que a cada uno de los padres le corresponda servir el refrigerio del grado.

Las ventajas de este sistema son obvias.

Con muy buen éxito viene practicándose este sistema en uno de los primeros grados de la escuela central y cada día, una madre distinta viene y personalmente sirve el refrigerio a los escolares.

Corresponsal.

## DEPARTAMENTO DE TRABAJO



Esta es una vista parcial del hermoso edificio de dos plantas, donde está instalado el Departamento de Trabajo, que tantos servicios presta a los trabajadores y empleados de la empresa. La creación de este Departamento marca un nuevo jalón en la obra de mejoramiento de las actividades estadístico-laborales.

# Terminado Estudio De Males Venéreos En Zona Bananera

CUIDANDO DE SU GRANJA



María Elena y Flora Virginia Fernández Sandí, hijas del estimable hogar formado por don Antonio Fernández F. y su señora doña Herminia Sandí de Fernández, residentes en Puerto Quepos, son muy aficionados a la cría de aves de corral. Aquí las vemos dando de comer a un lote de sus gallinas.

## Aumentó Mucho La Asistencia A Escuela Nocturna De Adultos

Ha aumentado a más de cincuenta alumnos el número de alumnos de la Escuela Nocturna para Adultos que funciona en la Escuela Central de Gofito.

"La Escuela Nocturna surgió de la necesidad que tienen algunos padres de familia de ayudar en las tareas escolares a sus hijos", nos dijo el educador don Jesús Mena, quien,

en asocio de la profesora Socorro Ceballos de Lazo tuvo la feliz idea de establecer ese centro educativo.

"Formamos un grupo de estudio para los padres de los alumnos de los quintos grados", continuó diciéndonos el profesor Mena, agregándonos también que "tan luego las gentes de la población golfiteña se dieron cuenta de la existencia de nuestro centro, comenzaron a interesarse en las actividades que realizábamos y así surgió la Escuela de Adultos".

"En la actualidad sobrepasa de cincuenta el número de alumnos y conviene destacar la puntualidad e interés de quienes se han matriculado".

"Hemos formado tres grupos de alumnos: uno integrado por quienes, dentro de la relatividad de los conocimientos, están más avanzados; otro grupo de preparación mediana y un tercero de principiantes, entre los cuales algunos no sabían leer".

"La colaboración de los maestros de la Escuela Central ha sido muy entusiasta y figuran en el personal de la Escuela de Adultos, doña Socorro de Lazo, doña Alicia de Salas, doña María Ester Mairena de Carrillo, señorita Lubina Zapata, don Jorge Sánchez y don Jesús Mena.

Nos explicó el profesor Mena que comenzó la labor con un plan de recuperación, con el repaso de las cuatro operaciones.

"En el mes de mayo iniciamos el trabajo que acordamos en una reunión celebrada a fines del mes de abril y hemos venido trabajando tres días a la semana: los lunes, miércoles y viernes".

A más de los maestros que hemos citado, cooperan algunos otros y el consejo del Supervisor, señor Salas ha sido constante y efectivo.

La Escuela de Adultos es ya una institución valiosa en el desarrollo cultural de Gofito.

## El Señor Arana En San José Por Razón De Salud

Con motivo de una reciente enfermedad, el apreciado caballero don Silvio Arana, competente empleado del I. B. M. de Gofito estuvo en San José.

El señor Arana es jefe de Operadores del I. B. M. y ha destacado como uno de los elementos más esforzados y talentosos con que cuenta ese importante departamento.

Al consignar la permanencia del señor Arana en la capital, deseamos su completo restablecimiento.

## Feria A Favor De Iglesia En Región De Coto

COTO, 47. julio. — Con motivo de las festividades de San Pedro y San Pablo y el hecho de que el 29 de junio era feriado, se celebró aquí un turno con el objeto de recaudar fondos para la construcción de la futura iglesia.

Los padres conventuales de Gofito, a cargo de la administración espiritual de esta zona, trabajaron en la organización de esa tómbola que atrajo a gran número de personas de Corredores, de las fincas de este distrito bananero y de otros sectores.

Un comité de damas y caballeros de esta región trabajó en forma admirable en la preparación de todo cuanto se refería a la feria, la cual fue un éxito.

Corresponsal.

## Personeros De Salubridad Pública Realizaron La Importante Labor

Fue concluido el estudio realizado por personeros del ministerio de Salubridad Pública concerniente a la incidencia de enfermedades venéreas en la zona bananera.

Más de cinco mil muestras de sangre fueron tomadas por el cuerpo de laboratoristas y enfermeras que por más de una semana fueron huéspedes de los golfiteños.

## Satisfactoria La Labor Del 1er. Semestre

Durante dos semanas los alumnos de las escuelas de esta zona permanecerán en vacaciones, después de la árdua labor del primer semestre.

Los resultados de la labor realizada es satisfactoria. Lo han expresado así los altos funcionarios de Educación Pública que han visitado últimamente la región bananera, algunos de los cuales, como el señor Supervisor General de Educación Primaria, profesor don Ovidio Soto, estuvo en contacto con los maestros, especialmente los de primeros grados, dándose cuenta de los problemas de la enseñanza, así como indicando las normas que a su juicio podrían contribuir a solucionarlos y a que los buenos resultados obtenidos en la enseñanza se mantengan y aún mejoren.

En momentos en que los alumnos y maestros de los planteles de enseñanza de la región bananera entran en vacaciones, vayan nuestros propósitos porque disfruten de la mejor manera posible de ellas.

La magnífica labor realizada, no sólo comprendió la adquisición de ese crecido número de muestras de sangre, sino que también comprendió una intensa campaña educativa en beneficio del pueblo.

La idea de que la mejor forma de defenderse de las enfermedades venéreas es conociéndolas, fue la que sustentaron los miembros de la comisión visitadora y que dictaron numerosas conferencias y proyectaron varias películas educativas.

En cuanto esté listo el reporte de la secretaria de la Lucha Antivenérea, serán tomadas las medidas y disposiciones que la cantidad de infección en la zona ameriten.

Corresponsal.

## Una Oficina De Trabajadores En Hospital Gofito

A cargo de don Carlos A. Escalante se halla la oficina que funciona en el Hospital de Gofito para el control de trabajadores accidentados.

La oficina en referencia hace el reporte inicial de ingreso del trabajador e inmediatamente se comunica con el Departamento de Trabajo, con el objeto de establecer las atenciones que por otros accidentes anteriores hubiera recibido el paciente.

La oficina citada presta un buen servicio al trabajador y contribuye a acelerar el control que se lleva de accidentes, etc.

Atiende diariamente un promedio de treinta expedientes y ello indica por sí solo, el movimiento que tiene ese departamento.

## Organización De Catequistas En Coto y Palmar

PALMAR SUR, julio.—Los padres conventuales están trabajando en la organización de grupos de catequistas en este distrito y en el de Coto.

El objetivo de la organización de estos grupos es poder preparar niños, de uno y otro sexo para la Primera Comunión en fecha próxima.

Se espera que unos cien o más catequistas queden preparados para recibir el Pan Eucarístico, como consecuencia de los cursos que están recibiendo.

Corresponsal.

## Matrona De Hospital Busca Nuevos Horizontes

Ha partido hacia la ciudad capital en busca de nuevos horizontes, nuestra querida matrona del Hospital de Quepos, por varios años se ganó la buena voluntad del personal del Depto. Médico, muchos éxitos le deseamos a la señorita Palomo en su nueva residencia.

## Gran Liceísta El Joven Mauro Eugenio Murillo



Entre los estudiantes que hicieron su primera enseñanza en Gofito y hoy realizan cursos de segunda enseñanza en el interior del país, se ha significado como uno de los mejores, el joven Mauro Eugenio Murillo, actualmente en el Liceo "León Cortés" de la ciudad de Grecia.

Mauro Eugenio es hijo de don Luis Antonio Murillo, del Departamento de Trabajo de la C. B. C. R. Ahora cursa el primer año en Grecia y se ha distinguido por su corrección y su esfuerzo, figurando entre los mejores alumnos del Liceo León Cortés. Sus profesores hacen elogiosos comentarios en torno a la actitud e inteligencia del joven estudiante, a quien deseamos que continúe por la senda de triunfos que va transitando.

**MUY TARDE para APRENDER su manejo!**

**Conozca de antemano cómo usar su EXTINGUIDOR de INCENDIOS ¡SEA PRECAVIDO!**

**Amárrese un pañuelo en la muñeca derecha para que absorba el sudor que baja por el brazo. De esta manera evitará que el sudor llegue al puño del machete poniéndolo resbaloso.**

# Once Años En Las Escuelas De La Compañía Bananera

## Es Un Hecho La Carretera A Pto. Quepos

Quepos es el puerto que más cerca está de la Ciudad Capital, la distancia es equivalente a la que hay entre San José y Macacona o entre San José a las Lomas en el Atlántico, es de suponer que también es más corta la distancia del proyectado Puerto Tivives. Además de lo corto de la distancia de este puerto con la Meseta Central, hay otra de no menor importancia que de los barcos no tienen que perder tiempo entrando en un Golfo, está y otras muchas ventajas hacen de Puerto Quepos, un lugar de mucho porvenir seguro. Pero la carretera que nos haga posible poner todas estas ventajas al servicio del país, tiene que ser una realidad dentro de un futuro no muy lejano. Los beneficios de esta carretera no serán sólo para Quepos, sino que también para el resto de los cantones del Sur de San José, por cuanto la distancia para exportar sus riquezas será mínima y tendrán un mercado seguro y cercano para su agricultura en pequeña escala. Por ello felicitamos de la manera más cordial a la Honorable Corporación Municipal de nuestro querido cantón, por haber tenido el acierto de convocar a una reunión conjunta a las otras municipalidades que recibirán beneficios con la apertura de esta arteria. Todas las fuerzas de este cantón deben de apuntar a la meta un objetivo, cual es la ansiada carretera que nos unirá con la Meseta Central. Sin distinción de banderías políticas, de rencillas locales, todos los habitantes del cantón de Aguirre debemos esforzarnos por el logro cabal de este fin.

Corresponsal.

## Segundo Grado de la Escuela de La Bolsa



Aparecen en la gráfica los componentes del Segundo Grado de la Escuela de La Bolsa N° 1, con su maestro, don Marco Aurelio Cruz Acosta. El grupo lo forman: Virginia Aguirre, Lesbia Arce, Flora Badilla, Marta Barrantes, Julia Batista, Lucía Díaz, Yolanda Gutiérrez, Angela Mendoza, Floria López, Rosa y Cecilia Molina, Lia Obando, Elizabeth Ortega Elizabeth Ramírez, Geannette Saravia, Myriam Urbina, Adelaida Villalobos, Carmen Campos, César Altamirano, Rigoberto Anchia, Eduardo Campos, Reinaldo Cruz, Nardo Díaz, Rafael A. Fajardo Franklin Garro, Freddy Mayorga, Alexis Mora, Franco Salinas, Daniel Valverde.

**Cuando camine, use un lazo de cuerda o coyunda del agujero en el hueco del puño de su machete, de tal modo que pueda en él enganchar su muñeca. De esta manera evitará, en una caída, que la mano resbale hacia adelante pasándola por el filo.**

## Estuvo En San José Supervisor Escolar

En funciones relativas a su cargo de Supervisor General de las Escuelas de la Compañía Bananera, estuvo en San José el Director de EL PACIFICO don Edwin Salas.

Tuvimos el gusto de saludarlo y de desearle mucho éxito en sus gestiones y un feliz retorno a Golfito.

Corresponsal.

## Un Amigo de Paseo Por Puerto Quepos

Don Leopoldo Ramírez, antiguo ex-empleado del Depto. Médico de Quepos, se encuentra de paseo por este Puerto, hasta donde hacemos llegar nuestro más grato saludo.

## Cumpleaños De Una Encantadora Amiga

Acaba de cumplir un año de vida nuestra apreciada amiga Esmeralda Rojas Vargas, vecina de Palmar Sur.

Para la linda cumpleaños son nuestros deseos para una larga vida llena de felicidades.

## Se Pide Un Estanco Para Puerto Quepos

De la sesión última celebrada por la Junta Progresista de Quepos, el 5 de junio pasado, se acordó insistir ante el Consejo Nacional de la Producción, que sea instalada en esta localidad un estanco, el cual ha venido haciendo mucha falta a la colectividad en general.

Por la experiencia obtenida en todos lugares y por los incalculables beneficios que representa para la colectividad, ha quedado demostrado una vez más la urgencia de instalar el referido estanco.

El Cantón de Aguirre, cuya producción de arroz lo coloca como el primer centro de producción del país, no tiene que sufrir de escasez.

## Vida De Maestro Contada Por El Educador Sr. Marco Aurelio Cruz

Figura respetable la de don Marco Aurelio Cruz Acosta. Le fuimos a buscar a la Dirección de la Escuela de la Bolsa I, donde en la actualidad ejerce el magisterio.

### LOS DE LA VIEJA GUARDIA.—

Desde 1945, don Marco Aurelio trabaja en escuelas de la Compañía Bananera de Costa Rica. Es de los veteranos en estas lides del Magisterio en las zonas bananeras. Pero antes, hablemos de su récord de trabajo y de su vida, porque toda ella es un canto al esfuerzo, al empeño bien orientado en pro de su familia y la sociedad costarricense.

Don Marco Aurelio Acosta nació en Alajuela. Hoy ya los inviernos de la vida han ido blanqueando sus cabellos. Pero don Marco Aurelio muestra su cara sonriente. Como desafiadora del tiempo. El siente el anhelo de seguir luchando. No pierde el tiempo. Es Director de la Escuela y tiene a su cargo un segundo grado. Durante treinta y un años sirvió en escuelas públicas. Al dejar la escuela, se fue al Guanacaste para trabajar en agricultura, permaneciendo más de tres años en esos menesteres.

Su hogar, formado con apreciada dama, cuenta con diez hijos, habiendo don Marco Aurelio logrado educar a la mayoría de ellos, entre los que hay ya algunos profesionales, hallándose uno estudiando Medicina en Chile; otra estudia Filosofía y Letras y, nos dice: "pero todavía no he terminado la tarea: debo terminar de educar a los más pequeños".

### TRABAJANDO CON LA COMPAÑIA.—

—¿Por qué se trasladó usted a la zona bananera?, preguntamos a don Marco Aurelio y tiene a flor de labios la respuesta:

—El Magisterio crea una especie de segunda naturaleza. Me hacía falta la escuela. Ya estaba pensionado y trabajaba en la agricultura. Pero para ejercer mejor en el Magisterio, pensé en la zona bananera. Entonces hacía falta maestros en esta zona. Pocos

eran quienes querían venirse a las bananeras. Yo encontré que el mejor servicio que le podía hacer yo al país estaba en contribuir a la enseñanza en estas regiones, donde hay tantos millares de trabajadores con sus familias.

Me vine para la costa. Corría el año 1945. Mi primer puesto de maestro fue en Finca 9.

Después pasé a Finca 3 y enseguida a Finca 18, donde estuve dos años.

De Finca 18 fui trasladado, por espacio de un año, a Coto 47. Vine enseguida a la Bolsa N° 1 por dos años, pasando más tarde a la Escuela Central de Golfito.

15 de junio fui trasladado a La Bolsa. Se me confió la Dirección de la Escuela y el Segundo Grado.

En resumen: he trabajado 31 años con el Gobierno y 11 con la Compañía.

### PLANES DE TRABAJO

En las escuelas de la zona se trabaja muy bien. No nos falta material escolar. Contamos con todos los medios para realizar nuestro trabajo y también con la preocupación de los padres de familia que se esfuerzan porque sus hijos no falten a la escuela.

Los planteles más bien resultan pequeños para la cantidad de escolares que quieren seguir estudios.

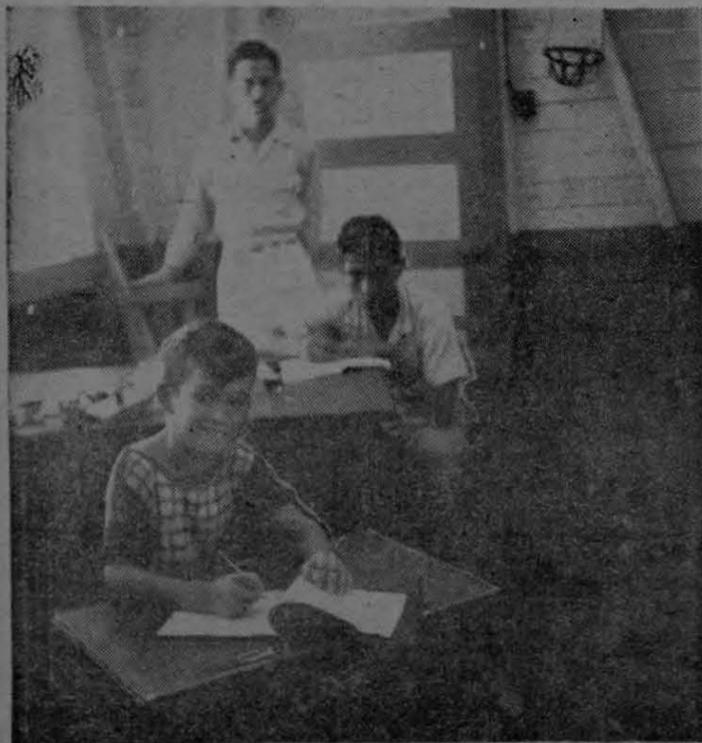
—¿Cuántos alumnos cuenta la Escuela de la Bolsa?

—Tengo en estos momentos, en matrícula 133, estando a cargo de este número de alumnos cuatro maestros ordinarios. Puede ver, pues, la atención que se le presta a la escuela y a sus intereses.

Y don Marco Aurelio Cruz, quien había hecho un alto en sus labores post-escolares, pareció satisfecho de lo dicho, agregando:

—Mis planes de trabajo son amplios y cuento para desarrollarlos, con la colaboración muy apreciable de los compañeros de labores, así como con la cooperación muy valiosa de la Supervisión de Escuelas de Golfito y de la empresa, siempre preocupada por llevar adelante, como parte de sus trabajos, la campaña de mejoramiento cultural de sus trabajadores y de las familias de éstos.

## BUENOS ESTUDIANTES



Ronaldo Mora, Roberto Mayorga y el Prof. Jesús Mena. Mora y Mayorga son dos magníficos estudiantes del Quinto Grado de la Escuela Central de Golfito.

## NO SE EXPONGA a un ACCIDENTE

La mula es una bestia segura pero desconfiada.



Dé confianza a su mula quitando los obstáculos del camino

# Concentración De Maestros Primarios Hubo En Golfito

## Gonzalo Hernández Narváez En La Inspección Laboral De Golfito



Don Gonzalo Hernández

Desde hace algunos meses desempeña el cargo de Inspector de Trabajo en Puerto González Viquez y Coto. el funcionario del Ministerio de Trabajo, don Gonzalo Hernández Narváez, a quien se le se ha recargado últimamente la Inspección de Trabajo de Golfito.

El señor Hernández con-

versando con redactores de "Diario Nacional" de San José, manifestó que a su juicio, las relaciones entre las compañías bananeras y los trabajadores se mantienen cordiales.

Indicó también a ese mismo periódico que los conflictos de trabajo han disminuido considerablemente.

## Sistema Novedoso En Oficina Laboral De Puerto Golfito

### Gran Concurso Escolar Sobre Los Recursos

Con motivo de la Séptima Semana de Conservación de Recursos Naturales el Club Amateur de Pesca de Costa Rica que tiene filiales en Quepos y Golfito, así como en otros lugares de la costa sur, está organizando un gran concurso escolar en el cual se disputarán siete valiosos premios los participantes en tal evento.

Se ha hecho una distribución en grupos del alumnado de las escuelas, a fin de que todos puedan participar.

Habrán dos premios para primero y segundo grados; otros dos para terceros grados y dos para quintos y sextos grados.

No dudamos que muchos escolares de la zona bananera también participarán en este torneo cuyo tema es: ¿Por qué se ha declarado al clorato de potasio enemigo número uno de la fauna y flora fluvial de Costa Rica?

Habrán también concursos de dibujos.

**Cuando trabaje con un recua de mulas descargadas, siempre monte la mula delantera.**

## - ASI NACIO GOLFITO -

- Por Blanca R. Vázquez -

Golfito, uno de los principales puertos de nuestro país, tiene una historia llena de aventuras y de congojas.

Hasta hace algunos años no fue sino una selva inhabitable y sin provecho para el país.

Gracias a la cooperación de la United Fruit Company y al sacrificio de miles de trabajadores costarricenses y extranjeros fue posible transformar esa zona de Golfito en una rica y productiva región, y una de las mayores fuentes de riqueza y prosperidad de la nación, dando abrigo a muchas familias que han emigrado a ella en busca de fortuna y sustento.

Golfito es en la actualidad un pueblo dotado de todos los adelantos y comodidades que ofrecen las grandes ciudades.

Así vemos cómo su hospital es uno de los más completos y mejores, y en cuanto al desarrollo intelectual de sus habitantes, no hay problema, ya

que tienen una de las mejores escuelas.

Sus medios de transporte y comunicación están muy desarrollados; se comunica con muchas partes del país, ya sea por mar, por tratarse de un magnífico puerto y por aire, porque hay buen campo de aterrizaje y por tierra con lugares cercanos, por medio de carreteras extensas y activas líneas férreas.

Escuela García Flamenco, San José de Costa Rica.

### NOTA DE REDACCION:

La composición anterior fue escrita por la niña Blanca R. Vázquez, alumna del Sexto Grado A., el año pasado; ella participó en el concurso sobre Golfito y aunque su trabajo no figuró entre los premiados, es muy digno de ser divulgado, por la claridad, claros conceptos y forma sencilla en que está escrito. Nos complace, pues, su reproducción en las páginas de EL PACIFICO.

## Asistieron Los De Toda La Zona Bananera Sur

La primera concentración de maestros de los primeros grados de las escuelas de la región bananera tuvo lugar en Golfito e nla segunda semana de julio, estando a cargo la conducción de los trabajos, los Supervisores Técnicos de Primera Enseñanza y de Primeros Grados, profesores Gonzalo Soto y Lia Murillo.

Más de setenta maestros tomaron parte en este cursillo, verdadero seminario en el que, entre otros temas, fueron tratados los siguientes:

- 1º) —Técnica del Diario de Clase.
- 2º) —Las Unidades de Trabajo.
- 3º) —Metodología de Matemáticas para Primer Grado.
- 4º) —Método fonético vitalizado.

## Por terminar Ya Las Vacaciones De Las Escuelas

Dentro de pocos días serán reanudadas las labores escolares en las escuelas de esta zona que están gozando ahora de vacaciones de medio año.

Una vez que se reanuden las lecciones se procederá a la organización de los festejos del Día de la Madre que tendrán lugar el 15 de agosto próximo.

Nos han expresado algunas maestras que se aprestan a convocar concursos literarios y otros actos entre sus alumnos, con el objeto de tener el mejor acopio de material para la celebración del día de la Madre que promete, tanto en Golfito, como en Palmar, Coto y demás poblaciones de la zona, será muy bien celebrado.

## Satisfechos Los Franciscanos Con Fervor De Golfiteños

Muy satisfechos se encuentran los padres Franciscanos Conventuales de las iglesias de la zona bananera, por la for-

ma en que los fieles que siguieron los oficios especiales del mes de junio pasado.

Este mes fue dedicado por los católicos del mundo entero a venerar y rendir tributo al Sagrado Corazón de Jesús.

Oficios especiales se celebraron en las iglesias de la zona, como en todas las demás del mundo, dedicados al Sagrado Corazón.

La asistencia a estos actos padosos ha sido este año muy numerosa y la devoción mostrada por lo s fieles ha sido grande y ha dejado sumamente complacidos a los padres franciscanos encargados de velar por las cuestiones religiosas de la grey de la zona bananera.

## Estudian Planes Para Realizar El Año Entrante

Los regidores de Golfito están estudiando ya planes de trabajo a realizar el próximo año.

De conformidad con las experiencias que han adquirido en el diario trato de los más diversos asuntos relacionados con la comunidad, y con el presupuesto de ingresos que se ha calculado, la municipalidad tiene la intención de ejecutar una serie de obras de mejoramiento tanto en el puerto de Golfito, como en las demás poblaciones del cantón, especialmente en cuanto a vías públicas, higiene, etc.

## Los Vacacionistas De Puerto Quepos

Regresó de sus vacaciones el joven don Mario Alpizar Coy, competente empleado del Depto. de Mercaderías, sus días de descanso los disfrutó en el bello Puerto de Limón. Bienvenido a nuestra colectividad.

La muy simpática y querida enferma del Hospital de Quepos, señorita Dorita Chachón regresó después de haber disfruta de sus vacaciones en la República de Panamá. EL PACIFICO le envía un saludo muy cordial.

De la Radiográfica de Quepos, regresó después de haber disfrutado de sus vacaciones nuestro particular amigo don Guillermo Valverde. Lo saludamos efusivamente.

## NUNCA FUME



CAMPESINOS EN DAMAS



Con motivo de haberse celebrado una fiesta religiosa en Finca Damas, EL PACIFICO se complace en felicitar a los niños Rosita Cordero, Lizanías y Mayra Morales residentes en Damas.

Personas Que Cumplen Este Mes Un Año De Vida Matrimonial

Con motivo de haber cumplido un año de vida matrimonial, llevamos nuestro saludo más atento a las siguientes parejas; que contrajeron matrimonio en el mes de ju-

lio del año pasado en la iglesia de San Francisco de Asis de Palmar Sur:

- José Navarro Soto y María Rosa Solera Segura.
- Filiberto Sandí Badilla y Luz Marina Rodríguez.
- José Andrés Lázaro Rojas y María Nájera Morales.
- Wilfrido Céspedes Marín y Adelina Vargas Arauz.
- Socorro Catalino Dávila Chavarria y Aida Peralta.
- Diego Antonio Guido González y María Luisa Arias González.
- Gil Martínez y María Teodosia Cerdas.
- Marco Tulio Solano Chaves y Olga María González Chaves.
- Juan Luis Hernández Carrillo y Jacinta Ruiz.
- Pablo Antonio Ortiz Chavarria y Elsa Vargas Ocampo.
- Pablo Alfredo Sequeira Acevedo y María Francisca Godínez Castillo.
- Marcelo Gorgona y María Moreno.

Simpáticas ¿Verdad?



De izquierda a derecha las simpáticas niñas: Maritza y Roxana Viquez Gairaud hijas del estimado hogar de don Fernando Viquez y su señora, Francine Gairaud de Rojas, residentes en Pto. Quepos.

HOGAR FELIZ EN PUERTO QUEPOS



Posan para EL PACIFICO los encantadores niños: Marielos, Isabel, Jorge Luis, Gilberto y Miguel Angel Porras Mata, hijos del estimado hogar de don Hermenegildo Porras y su señora esposa Virginia Mata de Porras, residentes en Puerto Quepos. El señor Porras es empleado del Taller Mecánico de Quepos C. B. C. R.

Nacimientos Habidos En El Hospital De Golfito

El día 17 de junio 1956, el hogar formado por los estimables amigos don Ovidio Morena y su gentil señora doña Fainier de Morera, se vio engalanado con la llegada de una hermosa nena.

El día 27 de junio 1956, en el hogar de nuestros amigos Don Jorge Rodríguez y doña Blanca G. de Rodríguez hizo visita la clásica cigüeña y les dejó un hermoso varón.

El hogar de nuestros amigos don José Vega S. y su gentil esposa doña Dora de

Vega se vio aumentado el día 8 de junio con la llegada de un hermoso varón.

El hogar de nuestros amigos don Humberto Pereira y doña Teresa de Pereira también fue visitado por la cigüeña el día 16 de junio, y les dejó una preciosa niña.

El día 18 de junio el hogar de nuestros estimados amigos don Alejandro Alvarez y doña Ernestina de Alvarez, la cigüeña les dejó un precioso varón.

Ampliado Comedor En Hospital De Golfito

En las últimas semanas un grupo de obreros trabajó en la ampliación del comedor del Hospital de Golfito.

Se trata de una mejora en las instalaciones de ese hospital, al que se le va dotando de nuevos servicios, al mismo tiempo que se mejoran los existentes, con el objeto de servir mejor a los empleados y trabajadores, lo mismo que a sus familias.

La Boda Cordero-Quirós Celebrada En Golfito

Entre las bodas celebradas en Golfito en el uasado mes de junio, señalamos la de don Franklin Doderó Molineri con la señorita Fidelina Quirós Batista, hoy señora de Doderó.

Elementos que gozan de grandes simpatías entre el amplio círculo de sus amistades, su matrimonio sirvió para que sus amistades lse testimoniaran el aprecio y la simpatía a que se han hecho acreedores por sus múltiples prendas.

Los felicitamos sinceramente por su matrimonio.

Ecos Del Matrimonio De Sres. Montoya Aragón

En la Coadjutoría Territorial de Golfito se celebró la ceremonia matrimonial de los cultos elementos don Carlos Luis Montoya y señorita Consuelo Aragón Chaves, ahora señora de Montoya.

Personas que disfrutaban de la estimación del amplio sector de sus amistades, fueron Carlos Luis y Consuelo objeto de cordiales muestras de simpatía.

Al reseñar esta boda EL PACIFICO lleva a los formadores del nuevo hogar sus felicitaciones cariñosas.

Habrá Comunión El 15 De Agosto En Pto. Golfito

De parte de la rectoría de los Padres Conventuales de la iglesia de San José de Golfito, se comunica a los padres de familia:

"Por favor no olviden los padres de familia que desean que sus niños hagan la Primera Comunión el 15 de Agosto, día de la Madre, mandarlos todos los martes y viernes a las dos de la tarde, y que se preocupen en el estudio de las lecciones del catecismo".

En Golfito Se Casaron Los Sres. Díaz-Guevara

El señor Cura Encargado de la Parroquia de San José de Golfito ofició la boda de don Mariano Díaz Luna y de la espiritual señorita Rosa Victoria Guevara García.

El templo se vio lleno de amistades de los contrayentes que aportan al nuevo hogar que han fundado condiciones excelentes que forman la base de su felicidad.

Les hacemos llegar nuestras frases de saludo y los votos por su ventura en el nuevo estado.

Alto empleado de la planta Aceite de Damas



Don Gonzalo Cubero, Capataz de la Planta de Aceite en Damas posa para EL PACIFICO momentos en que disfrutaba de horas de descanso.

Acontecimiento Importante Boda Celebrada Aquí

El 29 del pasado mes de junio se celebró en la iglesia de San José de Golfito la ceremonia nupcial de los apreciados jóvenes don Oscar Vásquez y señorita Cecilia Hernández, hoy señora de Vásquez.

Elemento competente de la contabilidad de la Compañía Bananera en Golfito, don ha sabido ascender por propios méritos y su gentil compañera de hoy, laboró siempre con acierto, distinguiéndose como una excelente empleada.

Bajo los mejores auspicios de acendrado amor han formado el nuevo hogar Oscar y Cecilia y EL PACIFICO les lleva su mensaje de felicidad



Posa para este periódico señorita Olga María Blanco, hija del hogar formado por don y su señora...

Los Bautizos Habidos En Golfito

- MES DE JUNIO
- Alvaro Gerardo, hijo de...
- Eric Andrés, hijo de...
- Melvin Guillermo, hijo de...
- Jenner Isaac, hijo de...

Natalicio de Damita



Señorita Claudia Gámez. El 27 de junio estuvo celebrando su natalicio la señorita Claudia Gámez, del personal del Hospital de Golfito. Claudia: bella, gentil, simpática, objeto de los agasajos de parte del amplio círculo de sus amistades y compañeros de trabajo EL PACIFICO recuerda el feliz momento de su nacimiento y les lleva el testimonio de su galante admiración.